

Dodatok č.3

k Zmluve o dielo č. 17/VZ-N/2009 na modernizáciu vozňov radu Bdt

Zmluvné strany:

Objednávateľ: **Železničná spoločnosť Slovensko, a.s.**
Rožňavská 1, 832 72 Bratislava 3

Štatutárny orgán: predstavenstvo
V zastúpení : **Mgr. Pavel Kravec,**
predseda predstavenstva
Ing. Jaroslav Paulický,
podpredseda predstavenstva

Osoby oprávnené rokovať
vo veciach zmluvných : Ing. Michal Vereš - riaditeľ Sekcie technicko-technologickej prípravy prevádzky
vo veciach technických : Ing. Štefan Kuruc - vedúci oddelenia realizácie investícií základných prostriedkov

IČO: 35 914 939

DIČ: 2021920076

IČ DPH SK: SK 2021920076

Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka, č. ú. 2235304454/0200
pre platby zo zahraničia:
IBAN: SK 25 0200 0000 0022 3530 4454,
SWIFT: SUBASKBX,

Zapísaný v Obchodnom registri: Okresného súdu Bratislava I., oddiel: Sa, Vložka č. 3497/B
(ďalej len „objednávateľ“)

a

Zhotoviteľ : **ŽOS Trnava, a.s.**
Koniarekova 19
917 21 Trnava

v zastúpení : **Ján Rajnic,**
generálny riaditeľ a člen predstavenstva
Ing. Miloš Jaroška,
člen predstavenstva

Osoby oprávnené rokovať:
vo veciach zmluvných: Ing. Anton Ivan, - vedúci odboru obchodu osobných vozňov
vo veciach technických: Ing. Marián Karmažin - vedúci odboru TPV OV
IČO: 34 108 513

DIČ: 2020392891

IČ DPH: SK2020392891

Bankové spojenie : Tatra Banka, a.s., Trnava
Č. účtu: 2623230186/1100

Zapísaný v Obchodnom registri : Okresného súdu Trnava, oddiel Sa, vložka č. 46/T
(ďalej len „zhotoviteľ“)

Zmluvné strany po vzájomnej dohode a v súlade s článkom 11 bod 11.5 Zmluvy o dielo č. 17/VZ-N/2009 na modernizáciu vozňov radu Bdt uzatvárajú tento Dodatok č. 3, ktorým sa menia nasledovné články a prílohy Zmluvy o dielo č. 17/VZ-N/2009 a Dodatku č.1 a Dodatku č. 2 tejto Zmluvy :

1. V článku 2 sa bod 2.1 mení nasledovne :

- 2.1 Zhotoviteľ sa zaväzuje zhotoviť dielo podľa č.1 tejto Zmluvy do 31.12.2012 podľa harmonogramu dodávok uvedeného v Prílohe č.3 tejto Zmluvy.

2. V článku 3 sa bod 3.6.4 a 3.8.3 mení nasledovne :

- 3.6.4 a) **zálohovú platbu** na zhotovenie diela na rok 2011 vo výške 1 100 960,00 EUR plus DPH (slovom: jedenmiliónstotisícdeväťstošesťdesiat EUR plus DPH) podľa harmonogramu dodávok v zmysle Prílohy č. 3 tejto Zmluvy. Zálohová platba bude zhotoviteľovi poskytnutá najneskôr do 3.8.2011
b) **zálohovú platbu** na zhotovenie diela na rok 2012 vo výške 2 673 760,00 EUR plus DPH (slovom: dvamiliónyšesťstosedemdesiatitisícšesťdesiat EUR plus DPH) podľa harmonogramu dodávok v zmysle Prílohy č. 3 tejto Zmluvy. Zálohová platba bude zhotoviteľovi poskytnutá najneskôr do 15.1.2012
- 3.8.3 a) v roku 2011 z ceny každého jedného vozňa :
- alikvótnu časť poskytnutej zálohy podľa bodu 3.6.1 tejto Zmluvy v sume 63 044 EUR plus DPH a
- alikvótnu časť poskytnutej zálohy podľa bodu 3.6.4 tejto Zmluvy v sume 157 280 EUR plus DPH
b) v roku 2012 z ceny každého jedného vozňa okrem posledných 2 vozňov :
- alikvótnu časť poskytnutej zálohy podľa bodu 3.6.1 tejto Zmluvy v sume 63 044 EUR plus DPH a
- alikvótnu časť poskytnutej zálohy podľa bodu 3.6.4 tejto Zmluvy v sume 157 280 EUR plus DPH
c) v roku 2012 z ceny v poradí posledných 2 vozňov :
- alikvótnu časť poskytnutej zálohy podľa bodu 3.6.1 tejto Zmluvy v sume 63 044 EUR plus DPH a
- alikvótnu časť poskytnutej zálohy podľa bodu 3.6.4 tejto Zmluvy v sume 0,0 EUR plus DPH

3. V prílohe č.3 k ZoDč17/VZ-N/2009 – sa ruší pôvodný text a nahrádza sa nasledovným textom :

Harmonogram odovzdania modernizovaných vozňov

Rok 2009

	dátum odovzdania	variant prevedenia vozňov podľa bodu 1.2 čl. 1 tejto zmluvy
1. vozeň Bdt	18.08.2009	variant 1 s priestorom pre bicykle
2. vozeň Bdt	31.08.2009	variant 1 s priestorom pre bicykle
3. vozeň Bdt	17.09.2009	variant 1 s priestorom pre bicykle
4. vozeň Bdt	28.09.2009	variant 1 s priestorom pre bicykle
5. vozeň Bdt	12.10.2009	variant 1 s priestorom pre bicykle
6. vozeň Bdt	27.10.2009	variant 1 s priestorom pre bicykle
7. vozeň Bdt	10.11.2009	variant 1 s priestorom pre bicykle
8. vozeň Bdt	25.11.2009	variant 1 s priestorom pre bicykle
9. vozeň Bdt	10.12.2009	variant 1 s priestorom pre bicykle
10. vozeň Bdt	16.12.2009	variant 1 s priestorom pre bicykle

Vozne je možné po vzájomnej dohode medzi objednávatelom a zhotoviteľom pristaviť v skoršom termíne a tiež je možné po vzájomnej dohode medzi objednávatelom a zhotoviteľom v skoršom termíne vozeň odovzdať.

Rok 2010 až 2012 :

Objednávateľ a zhotoviteľ sa dohodli, že harmonogram prístavby a odovzdania vozňov pre roky 2010 až 2012 budú dohodnuté na spoločných stretnutiach osôb, ktoré môžu rokovať vo veciach zmluvných najneskôr do konca predchádzajúceho roka.

Predbežný harmonogram odovzdania modernizovaných vozňov Bdtee v rokoch 2010 a 2012 :

rok	variant 1 s priestorom pre bicykle (ks)	variant 2 (ks)	variant 1 so služobným oddielom pre VČ (ks)	Spolu (ks)
rok 2010	1	12	20	33

rok 2011:

Október 2011	1 ks Bdteer	variant 2
November 2011	3 ks Bdteer	variant 2
December 2011	3 ks Bdteer	variant 2

Rok 2012:

Január 2012	2 ks Bdteer	variant 2
Február 2012	4 ks Bdteer	variant 2
Marec 2012	4 ks Bdteer	variant 2
Apríl 2012	3 ks Bdteer	variant 2
Máj 2012	4 ks Bdteer	variant 2
Jún 2012	2 ks Bdteer	variant 2

Pristavba vozňov pre roky 2009 až 2012 do modernizácie budú dohodnuté podľa dátumu odovzdania vozňov.

Predpokladané odovzdanie testerov a softvéru pre vozeň Bdtee :

rok 2009 : 1 sada

rok 2010 : 3 sady

rok 2012 : 3 sady

4. Záverečné ustanovenia

Ustanovenia Zmluvy o dielo č. 17/VZ-N/2009 zo dňa 24. 2. 2009 a jej Dodatku č.1 zo dňa 25.8.2009 a Dodatku č.2 zo dňa 29.6.2010 týmto Dodatkom č. 3 nezmenené, zostávajú v platnosti v pôvodnom znení. Dodatok č. 3 je vyhotovený v piatich exemplároch, z ktorých tri obdrží objedávateľ a dva zhotoviteľ. Dodatok č. 3 nadobúda platnosť dňom jeho podpisu zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia podľa zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník.

Zmluvné strany berú na vedomie, že Dodatok č. 3 bude uverejnený v celom rozsahu podľa zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov na Centrálnom registri zmlúv. Objedávateľ bude informovať zhotoviteľa o nadobudnutí účinnosti Dodatku č. 3.

V Bratislave, dňa

V Trnave, dňa

Mgr. Pavel Kravec
predseda predstavenstva
Železničná spoločnosť Slovensko, a. s

Ján Rajnic
generálny riaditeľ a člen predstavenstva
ŽOS Trnava, a.s

Ing. Jaroslav Paulický
podpredseda predstavenstva
Železničná spoločnosť Slovensko, a. s.

Ing. Miloš Jaroška
člen predstavenstva
ŽOS Trnava, a.s.,